

## 22. Urheilu- ja retkeilytoiminta

### Lautakunnan kokoonpano, päätökset ym.

Kaupunginvaltuuston valitsemana urheilu- ja retkeilylautakunnan puheenjohtajana toimi kertomusvuonna liikennetarkastaja V. Soininen sekä jäsenenä sihteeri G. V. Rajala-Rinne, kaupunginjohtaja O. A. Tuurna, johtaja A. A. Tynell, jaostosihteeri E. V. Peuhkuri, hienomekaanikko V. Valtonen, insinööri B. V. Oljelund, ekonomi A. B. Storskrubb ja toimittaja A. Laine. Varapuheenjohtajakseen lautakunta valitsi <sup>1)</sup> johtaja A. A. Tynellin ja sihteerikseen urheilunohjaaja E. Nummisen. Kaupunginhallitusta edusti rahatoimenjohtaja E. v. Frenckell.

Eläintarhajaostoon kuuluivat puheenjohtajana insinööri Oljelund, jäsenenä jaostosihteeri Peuhkuri ja kaupunginjohtaja Tuurna sekä varajäsenenä ekonomi Storskrubb, hienomekaanikko V. Valtonen ja johtaja Tynell. Retkeilyjaostoon kuuluivat puheenjohtajana johtaja Tynell, jäsenenä sihteeri Rajala-Rinne ja ekonomi Storskrubb sekä varajäsenenä toimittaja Laine, liikennetarkastaja Soininen ja insinööri Oljelund.

Urheilu- ja retkeilylautakunta piti vuoden aikana 29 kokousta. Pöytäkirjan pykäläluku oli 428. Saapuneita kirjeitä oli 445 ja lähetettyjä kirjeitä 138.

Eläintarhajaostolla oli 4 kokousta ja pöytäkirjaan merkittiin 14 pykälää. Retkeilyjaoston vastaavat luvut olivat 7 ja 29.

*Apurahojen jako.* Uimakoulujen apumaksuiksi varattu 840 000 mk:n määräraha jaettiin <sup>2)</sup> seuraavasti: Helsingin Työvään Uimarit 200 000 mk, Helsingin Uimarit 150 000 mk, Helsingfors Simsällskap 330 000 mk ja Vetehiset 103 550 mk. Mustikkamaan uimakoululaisten kuljettamiseen käytettiin 50 150 mk ja moottorivenelippujen painatukseen tätä tarkoitusta varten 6 000 mk. Luistinseurojen apumaksuiksi varattu 2 350 000 mk:n määräraha jaettiin <sup>3)</sup> seuraavasti: Helsingin Luistelijat 454 635 mk, Kallion luistinrata 748 437 mk, Idrottsföreningen Kamraterna 502 132 mk, Karhu-Kissat 246 911 mk, Helsingfors Skridskoklubb 397 885 mk. Voimistelu- ja urheiluseurojen työn tukemiseen varattua 3 465 000 mk:n määrärahalla avustettiin <sup>4)</sup> 156 seuraa. Piirien kurssitoiminnan avustamiseen varattu 220 000 mk:n määräraha jaettiin <sup>5)</sup> seuraavasti: Työvään Urheiluliiton Helsingin piiri 79 950 mk; Suomen Voimistelu- ja Urheiluliiton Helsingin piiri 79 950 mk; Finlands Svenska Centralidrottsförbund, Helsingin piiri 30 800 mk; Suomen Palloliiton Helsingin piiri 22 000 mk ja Suomen Käsipalloliiton Helsingin piiri 7 300 mk.

*Vuokra-asiat.* Lautakunta päätti irtisanoa Ratsastushallista Keskustalli Oy:lle vuokratun pukuhuoneen sekä Suomen Ratsastajain Liitolle vuokratun toimistohuoneen 1. 5. 1953 alkaen <sup>6)</sup>; luovuttaa Keinäsen Autoliike Oy:lle hallin länsipuolella vapaana olevasta osasta n. puolet ajaksi 1. 3. 1953—31. 12. 1954, vuokraksi määrättiin 140 000 mk kuukaudessa <sup>7)</sup>; määrätä Ratsastushallin sisäpallopelialueen harjoitustuntimaksuksi joukkueilta 600 mk, maksullisten ottelutilaisuuksien vuokraksi 1 500—2 000 mk tai jos pääsymaksutulot ylittävät tämän, 25 % myytyjen lippujen bruttohinnasta sekä aamupäi-

<sup>1)</sup> Urh. retk. lk. 14. 1. 5 ja 6 §. — <sup>2)</sup> S:n 5. 11. 356 §. — <sup>3)</sup> S:n 10. 6. 213 §. — <sup>4)</sup> S:n 18. 3. 84 §. — <sup>5)</sup> S:n 18. 3. 92 §. — <sup>6)</sup> S:n 25. 2. 58 §. — <sup>7)</sup> S:n 25. 2. 58 §. 4. 3. 75 §.

visin tapahtuvan tennispalloilun harjoitusmaksuksi 300 mk tunnilta <sup>1)</sup>; vuokrata kansanpuistojen valokuvauspaikat kertomusvuodeksi edellisen vuoden vuokramaksuista seuraavasti: Seurasaarella A. A. Halmeelle 3 000 mk:sta, Korkeasaaren laivalaiturin luona Y. V. Lintuselle 65 000 mk:sta, Korkeasaaren vanhan lintutalon luona J. A. Nuoralalle 25 000 mk:sta ja Kivinokassa O. K. Taimelle 3 000 mk:sta <sup>2)</sup>; oikeuttaa herra H. Anderssonin välittämään moottoriveneliikennettä reitillä Helsinki—Satamasaari kesän aikana seuraavin maksuin: yksinkertainen matka 70 mk, meno ja paluu 120 mk sekä alennuskortti 10 matkalta 1 000 mk <sup>3)</sup>; jatkaa Koulumatkailutoimisto Oy:n vuokraoikeutta Lauttasaa- ren ns. parakkialueeseen ajaksi 1. 7. 1953—30. 6. 1954 entisin ehdoin kuitenkin niin, että yhtiön ei sallita majoittaa alueelle uusia vuokralaisia ja että vapaina olevat 4 parakkia saadaan ottaa käyttöön vain kesäajaksi sekä, että sikäli kuin parakit tyhjenevät asukkaista ne puretaan. Lisäksi on vuokraajan hankittava terveydenhoitoviranomaisten hyväksyntä alueen käyttämisestä asuntotarkoituksiin <sup>4)</sup>;

tehdä entisen mukaisen liikennöimissopimuksen kertomusvuoden purjehduskaudeksi Saaristomatka Oy:n kanssa linjalla Hietalahti—Pihlajasaari hintaan mk 30 000 <sup>5)</sup> sekä vuokrata kesäkaudeksi entisen saunarakennuksen ja entisen venevararakennuksen kum- mankin 1 700 mk:n kausivuokrasta Saaristomatka Oy:lle <sup>6)</sup>;

vuokrata Ratsastushallin kavioura-alueen S.P. J. Keinänen Oy:lle ajaksi 16. 5. — 15. 9. Korvaukseksi oli toiminimen omalla kustannuksellaan ja kaupungin rakennustoimiston talorakennusosaston valvonnan alaisena suoritettava eräitä maalaus- ym. töitä hinnal- taan yhteensä 351 000 mk kesän aikana Ratsastushallin sisäpaloilualueella <sup>7)</sup>;

siirtää Suomen Soutuliiton Soutustadionin soutuallashuonetta koskevan vuokrasopi- muksen 1. 7. lukien Suomen Soutuliiton Helsingin piirille entisin vuokra- ym. ehdoin <sup>8)</sup>;

vuokrata Kumpulan uimalan kioskin- ja kahvilanpito-oikeudet kesäkaudeksi rouva R. Rahomäelle 150 000 mk:n kausivuokrasta <sup>9)</sup>;

vuokrata 8 500 m<sup>2</sup> perunamaata Helsingin Kunnantyoöntekijäin Keskusjärjestölle kesän ajaksi 12 750 mk:n kokonaisvuokrasta <sup>10)</sup>;

vuokrata Tullisaaren kansanpuiston rantakioskin kesäksi K. ja I. Lindholmille 10 000 mk:n kausivuokrasta <sup>11)</sup>;

valita Uimastadionin ravintoloitsijaksi Hovi-Kokki Oy:n kesäksi 1953 sovituin eh- doin <sup>12)</sup>;

myöntää V- ja U-seura Pirkkolan Vire -nimiselle yhdistykselle kioskinpito-oikeudet kesän ajaksi Pirkkolan kahluulammikolla 1 000 mk:n kausivuokrasta <sup>13)</sup>;

vuokrata Ratsastushallin ravintola-huoneiston hovimestari U. Backlundille ja hänen puolisolleen H. Backlundille yhteisesti kolmeksi vuodeksi 1. 7. alkaen. Vuokraksi määrät- tiin tammikuun 1 p:ään 1954 saakka 30 000 mk/kk ja sen jälkeen jäljellä olevalta ajalta 40 000 mk/kk <sup>14)</sup>;

vuokrata Mustikkamaan uimarannan tarjoilukioskin kesäksi Helsingin Työväenyhdis- tykselle 12 000 mk:n kausivuokrasta <sup>15)</sup>;

vuokrata Uutelan heinämaat, n. 10 ha, Keskustalli Oy:lle kertomusvuoden loppuun 60 000 mk:n vuokrasta sekä samalle yhtiölle 2 huoneistoa, yhteensä 83 m<sup>2</sup>, 3 610 mk:n kuukausivuokrasta <sup>16)</sup>;

vuokrata Uimastadionin ravinto-, virvoke- ja jäätelömyyntioikeudet kesäkausiksi ajalla 20. 6. 1953 — 15. 9. 1955 Virvokepalvelu Oy:lle vuokrasummasta, joka kesältä 1953 on 230 000 mk ja kesäkausilta 1954—1955, kummastakin erikseen, 460 000 mk eli vuokrat yhteensä 1 150 000 mk <sup>17)</sup>;

vuokrata Keinänen Autoliike Oy:lle Ratsastushallin juoksuradan eteläpäästä 51 m<sup>2</sup>:n suuruisen osan rengas- ja öljyvarastoksi 1. 7. lukien 4. 3. 1953 tehtyyn vuokrasopimukseen liittyvänä lisätilana 3 060 mk:n kuukausivuokrasta <sup>18)</sup>;

myöntää Marjanien Uimarit -nimiselle yhdistykselle virvokkeiden myyntioikeuden Marjanien uimalaitoksella kertomusvuoden kesäksi 1 000 mk:n kausivuokrasta <sup>19)</sup>;

määrätä uintikauden 1953 aikana Uimastadionilla järjestettävälle uintirevyille perus- vuokramaksuksi 15 000 mk sekä 20 % pääsylipputulojen bruttosummasta sillä edelly-

<sup>1)</sup> Urh. retk. lk. 18. 3. 93 §. — <sup>2)</sup> S:n 8. 3. 101 §. — <sup>3)</sup> S:n 8. 4. 105 §. — <sup>4)</sup> S:n 29. 4. 141 §. — <sup>5)</sup> S:n 11. 5. 154 §. — <sup>6)</sup> S:n 11. 5. 155 §. — <sup>7)</sup> S:n 11. 5. 158 §. — <sup>8)</sup> S:n 11. 5. 159 §. — <sup>9)</sup> S:n 11. 5. 166 §. — <sup>10)</sup> S:n 11. 5. 167 §. — <sup>11)</sup> S:n 11. 5. 168 §. — <sup>12)</sup> S:n 20. 5. 177 §. — <sup>13)</sup> S:n 3. 6. 189 §. — <sup>14)</sup> S:n 3. 6. 195 §. — <sup>15)</sup> S:n 10. 6. 210 §. — <sup>16)</sup> S:n 10. 6. 221 §. — <sup>17)</sup> S:n 16. 6. 223 §. — <sup>18)</sup> S:n 26. 6. 231 §. — <sup>19)</sup> S:n 26. 6. 232 §.

tyksellä, että urheilu- ja retkeilytoimisto tällöin hoitaa lippujen myynnin ja järjestysmiehet <sup>1)</sup>);

määrätä Stadionin kunnallisten harjoitussalien tuntivuokraksi 350 mk sekä suihkumaksuksi 5 mk hengeltä <sup>2)</sup>);

vuokrata Keskustalli Oy:lle Uutelan ulkoilualueelta viljelysmaita sovituin ehdoin <sup>3)</sup>);

vuokrata Töölön Pallokentän pukusuojarakennuksen alakerran eteläpuoleisen huoneen ajaksi 1. 10. — 31. 12. yhteisesti Herakles -nimiselle yhdistykselle painonnostoharjoituksia ja rouva R. Urpelaiselle leikkikoulun pitoa varten 17 000 mkn kuukausivuokrasta, josta Herakles maksaa 7 000 mk ja rouva Urpelainen 10 000 mk <sup>4)</sup>);

vuokrata Töölön Pallokentän alakerran pohjoisenpuoleisen huoneen ajaksi 1. 10. — 31. 12. Helsingin Paini-Miehet -nimiselle yhdistykselle painiharjoituksia varten 8 000 mk:n kuukausivuokrasta <sup>5)</sup>);

vuokrata Ratsastushallin 3 kaviouraa 131 viikkotunniksi ja juoksuratatilaa 60 m<sup>2</sup> estevarastoksi ajaksi 1. 10. 1953 — 30. 4. 1954 120 000 mk:n kuukausivuokrasta, josta Oy. Keskustalli maksaa 44 200 mk, Ab. Hippodrom Oy. 37 400 mk, Puolustusvoimain Pääesikunnan Eläinlääkintöosasto 28 960 mk, Upseeriratsastajat 5 900 mk ja Helsingin Nykyaikaiset 5-ottelijat 3 540 mk <sup>6)</sup>);

anoa kaupunginhallitukselta oikeutta saada alentaa Kumpulan uimalan kahvilakioskin kesäkauden vuokran 150 000 mk:sta 100 000 mk:aan <sup>7)</sup>);

vuokrata Koulumatkailutoimisto Oy:lle Töölön Pallokentän pukusuojarakennuksen yläkerran pukusuojat 16. 10. lukien toistaiseksi, irtisanomisaikana yksi kuukausi, kuitenkin korkeintaan 30. 4. 1954 saakka, majoitustarkoituksiin 39 000 mk:n kuukausivuokrasta <sup>8)</sup>);

vuokrata Jousiammuntaseura Artemis -yhdistykselle Ratsastushallin juoksuradan pohjoispäästä 40 m:n pituisen alan jousiammuntaradaksi ajaksi 16. 10. 1953 — 30. 4. 1954 3 000 mk:n kuukausivuokrasta <sup>9)</sup>);

vuokrata Helsingin Evankelisluterilaisten Seurakuntain kiinteistötoimistolle viideksi vuodeksi aikana 1954—1958 Mustasaaren ravintolarakennuksen 42 000 mk:n vuosivuokrasta, huvilarakennuksen sekä siihen kuuluvan aittarakennuksen 22 400 mk:n vuosivuokrasta, kahvilakioskin maapohjan 2 800 mk:n vuosivuokrasta ja saunarakennuksen maapohjan 1 400 mk:n vuosivuokrasta, ollen vuokrat 1. 1. 1955 lukien sidottu viralliseen elinkustannusindeksiin <sup>10)</sup>);

vuokrata Rastilan pääarakennuksen ajaksi 1. 6. — 31. 8. 1954 Helsingin Opettaja-yhdistyksen Kesävirkestystoimikunnalle 120 000 mk:n kausivuokrasta <sup>11)</sup>);

merkitä tiedoksi, että Helsingin Osuuskaupan prosenttivuokra Seurasaaren kansanpuiston ravintolasta kioskeineen kertomusvuodelta oli 97 795 mk ja Korkeasaaren Ravintola Oy:n prosenttivuokra Korkeasaaren ravintolasta kioskeineen 236 527 mk <sup>12)</sup>);

vuokrata virvokkeitten myynti- ja maksullisen kenkien ym. säilytysosaston seuravilla luistinradoilla talvikautena 1953—1954 seuraavasti: Käpylän urheilukentän luistinarata: rouva I. Niemelle joko yksin tai yhdessä jonkun toisen urheilu- ja retkeilytoimiston siihen oikeuttaman henkilön kanssa 5 000 mk:sta; Käpylän urheilupuiston luistinarata: rouva K. Veirilälle 8 000 mk:sta; Messukentän luistinarata: virvokkeitten myynti rouva E. Salmelle 15 000 mk:sta, kenkien ym. säilytys neiti V. Järvelle 35 000 mk:sta ja rouva F. Koivulalle 35 000 mk:sta; Sepänkadun luistinarata: virvokkeitten myynti ja kenkien ym. säilytys rouva A. Juustiselle 5 000 mk:sta <sup>13)</sup>).

*Esityksiä* kaupunginhallitukselle tehtiin mm. asioista, jotka koskivat: olympiakaluston ostoa ja hankintaa varten tarvittavan 1 593 695 mk:n määrärahan anomista <sup>14)</sup>); eräiden teiden sulkemista liikenteeltä Eläintarhan urheilukentän ulkopuolella hiihtokauden ajaksi <sup>15)</sup>); vahtimestarin viran perustamista Käpylän urheilupuistoon <sup>16)</sup>); Rastilan ulkoilualueen mökkipiirustusten ja asemakaavan laatimista laskutyönä <sup>17)</sup>); Kumpulan uimalan pukusuojarakennuksen tilojen suunnittelua myös talvikäyttöön nuorison askartelu- ja kerhotoimintaa varten <sup>18)</sup>); uuden koneen hankkimista Korkeasaaren moottoriveneeseen <sup>19)</sup>); urheilu- ja retkeilytoimiston toimistopäällikön, apulaistoimistopäällikön ja retkeilyasia-

<sup>1)</sup> Urh. retk. lk. 28. 8. 292 §. — <sup>2)</sup> S:n 9. 9. 298 §. — <sup>3)</sup> S:n 9. 9. 302 §. — <sup>4)</sup> S:n 23. 9. 308 §. — <sup>5)</sup> S:n 23. 9. 309 §. — <sup>6)</sup> S:n 23. 9. 309 §. — <sup>7)</sup> S:n 9. 10. 319 §. — <sup>8)</sup> S:n 9. 10. 326 §. — <sup>9)</sup> S:n 9. 10. 327 §. — <sup>10)</sup> S:n 5. 11. 351 §. — <sup>11)</sup> S:n 25. 11. 376 §. — <sup>12)</sup> S:n 8. 12. 404 §. — <sup>13)</sup> S:n 8. 12. 405 §. — <sup>14)</sup> S:n 14. 1. 18 §. — <sup>15)</sup> S:n 14. 1. 20 §. — <sup>16)</sup> S:n 18. 3. 81 §. — <sup>17)</sup> S:n 18. 3. 89 §. — <sup>18)</sup> S:n 8. 4. 102 §. — <sup>19)</sup> S:n 8. 4. 109 §.

miehen olympiakisojen johdosta käyttämättä jääneitä vuosilomia <sup>1)</sup>; urheilulaitosten valvojan vakinaisen viran perustamista urheilu- ja retkeilytoimistoon <sup>2)</sup>; Stadionin itäpuolen II kerroksen vuokraamista kaupungin käyttöön <sup>3)</sup>; kaupungin omistaman Mustikkamaan itäisessä kärjessä sijaitsevan vanhan huvilan purkamista <sup>4)</sup>; kaupungin urheiluviranomaisten osanottoa pohjoismaiseen, kunnallisia urheiluasioita käsittelevään kongressiin Kööpenhaminassa 4—6. 9. 1953 <sup>5)</sup>; Helsingin uintilojen kehittämistä <sup>6)</sup>; Munkkiniemen uuden uimalan uimalaitteiden rakentamisen siirtämistä toistaiseksi <sup>7)</sup>; Rastilan ja Uutelan ulkoilualueiden rakennusten tulisijojen korjaamista <sup>8)</sup>; v:n 1954 talousarvioehdotusta <sup>9)</sup>; Seurasaaren kansanpuistossa sijaitsevan musiikkipaviljongin purkamista <sup>10)</sup>; Stadionin kunnallisten harjoitussalien vuokria <sup>11)</sup>; kaupungin oman henkilökunnan urheilutoiminnan tukemista <sup>12)</sup>; Eläintarhan urheilukentän katsomotilojen lisäämistä <sup>13)</sup>; keinojääräden aikaansaamista Pallokentälle <sup>14)</sup>; Väinämöisen kentän käytön parantamista <sup>15)</sup>; ylimääräisten avustusten myöntämisestä uimakoulujen tappioiden peittämiseksi <sup>16)</sup>; lisäavustusten saamista luistinratoja ylläpitäneille seuroille <sup>17)</sup>; valaistuksen parantamista Hesperian jääkiekkoradalle johtavalla tiellä <sup>18)</sup> sekä Kivinokan kansanpuistoon johtavalla tiellä <sup>19)</sup>; Helsinkiä ym. paikkakuntia esittelevän matkailuselosteen aikaansaamista <sup>20)</sup>; Ratsastushallin palloilualan valaistuksen parantamista <sup>21)</sup>; Etu-Töölön kansakoulun suunnittelua <sup>22)</sup>.

*Lausuntoja* kaupunginhallitukselle annettiin mm. asioista, jotka koskivat: Ratsastushallin vapaana olevan osan käyttöä urheilutarkoituksiin <sup>23)</sup>; ulkovalaistuksen saamista Kivinokan kansanpuistoon johtavalle tielle vuosittain lokakuun alusta <sup>24)</sup>; veikkausvoittovaroista urheilukenttien ja -laitosten rakentamiseen kertomusvuonna myönnettävien avustusten hakemista <sup>25)</sup>; kaupungin nuorisotalokomitean mietintöä <sup>26)</sup>; sosiaaliministeriön huomautusta väkijuomayhtiöiden vuosivoitosta jaettavien nuoriso- ja urheilujärjestöjen avustusten saannin ehdosta <sup>27)</sup>; Olympia-Kuva Oy:n tarjousta olympiakisojen värivalokuvauksen diapositiivikoeelman ostamiseksi <sup>28)</sup>; naispuolisen urheilunohjaajan viran perustamista urheilu- ja retkeilytoimistoon sekä viran palkkauksen eroa vastaavaan miesohjaajan virkaan verrattuna <sup>29)</sup>; Suomen Retkeilymajajärjestön avustusanomusta retkeilymajan perustamiseksi Helsinkiin <sup>30)</sup>; voimistelu- ja urheiluseurojen työn tukemiseen varatun määrärahan jakamista <sup>31)</sup>; Hovi-Kokki Oy:n valitusta Uimastadionin ravintolan ja kioskinpito-oikeuksien myöntämisestä <sup>32)</sup>; Helsingin pitäjän Nordsjön kylässä olevan Nybondsins tilan hallintoa <sup>33)</sup>; suunnistajien anomusta kaupunkiottelun järjestämisestä aiheutuvien menojen peittämiseksi <sup>34)</sup>; urheilutoiminnan lopettamista Hesperian puistossa koskevaa aloitetta <sup>35)</sup>; uuden koneen hankkimista Korkeasaaren moottoriveneeseen <sup>36)</sup>; Helsingfors Segelklubb -nimisen yhdistyksen uutta sijoituspaikkaa <sup>37)</sup>; aloitetta pääsymaksujen poistamiseksi alle 16-vuotiailta lapsilta Uimastadionin ja Kumpulan avouimaloista kesäkuun 1 p:n ja elokuun 31 p:n väliseksi ajaksi <sup>38)</sup>; moottoriurheilun speedway-radan rakentamista ja sijoittamista Velodromille <sup>39)</sup>; aloitetta eräiden järjestöjen ulkoilualueiden muuttamisesta Lauttasaaresta Rastilaan ja Uutelaan <sup>40)</sup>; Helsingin Työväen Uimarien valitusta Kumpulan uimalan kioskin- ja kahvilanpito-oikeuksien vuokraamisesta <sup>41)</sup>; lentopallokentän rakentamista Pukinmäelle <sup>42)</sup>; Uutelan ulkoilualan peltojen muokkaus-, lannoitus- ja kylvötöitä <sup>43)</sup>; Marjaniemen Melojien anomusta kaupungilta saamansa lainan kuoletusmaksujen siirtämisestä <sup>44)</sup>; Mellunkylän Kontio -nimisen yhdistyksen rakennusavustusanomusta <sup>45)</sup>; aloitetta Pakilan urheilukentän rakentamisesta <sup>46)</sup>; Pirkkolan Vire -nimisen yhdistyksen anomusta urheilukentän rakentamisesta Maunulaan ja Pirkkolaan yhteisesti <sup>47)</sup>; uintimahdollisuuksien järjestämistä kesäleikkikenttien lapsille Uimastadionilla ja Kumpulan uimalassa <sup>48)</sup>; Merenkävijät ja Työväen

<sup>1)</sup> Urh. retk. lk. 29. 4. 132 §. — <sup>2)</sup> S:n 29. 4. 136 §. — <sup>3)</sup> S:n 3. 6. 199 §. — <sup>4)</sup> S:n 10. 6. 212 §. — <sup>5)</sup> S:n 8. 7. 252 § ja 12. 8. 270 §. — <sup>6)</sup> S:n 12. 8. 265 §. — <sup>7)</sup> S:n 12. 8. 266 §. — <sup>8)</sup> S:n 12. 8. 274 § ja 26. 8. 288 §. — <sup>9)</sup> S:n 28. 8. 293 §. — <sup>10)</sup> S:n 28. 8. 293 §. — <sup>11)</sup> S:n 9. 298 §. — <sup>12)</sup> S:n 9. 9. 299 §. — <sup>13)</sup> S:n 23. 9. 312 §. — <sup>14)</sup> S:n 9. 10. 320 §. — <sup>15)</sup> S:n 28. 10. 339 §. — <sup>16)</sup> S:n 5. 11. 356 §. — <sup>17)</sup> S:n 5. 11. 357 §. — <sup>18)</sup> S:n 5. 11. 358 §. — <sup>19)</sup> S:n 25. 11. 383 §. — <sup>20)</sup> S:n 25. 11. 387 §. — <sup>21)</sup> S:n 8. 12. 406 §. — <sup>22)</sup> S:n 8. 12. 409 §. — <sup>23)</sup> S:n 28. 1. 29 §. — <sup>24)</sup> S:n 28. 1. 33 §. — <sup>25)</sup> S:n 18. 2. 42 §. — <sup>26)</sup> S:n 4. 3. 64 §. — <sup>27)</sup> S:n 4. 3. 72 §. — <sup>28)</sup> S:n 4. 3. 73 §. — <sup>29)</sup> S:n 18. 3. 82 §. — <sup>30)</sup> S:n 18. 3. 90 §. — <sup>31)</sup> S:n 8. 4. 98 §. — <sup>32)</sup> S:n 29. 4. 133 §. — <sup>33)</sup> S:n 29. 4. 139 §. — <sup>34)</sup> S:n 29. 4. 144 §. — <sup>35)</sup> S:n 29. 4. 145 §. — <sup>36)</sup> S:n 11. 5. 174 §. — <sup>37)</sup> S:n 3. 6. 186 §. — <sup>38)</sup> S:n 3. 6. 187 §. — <sup>39)</sup> S:n 3. 6. 196 § ja 28. 10. 341 §. — <sup>40)</sup> S:n 3. 6. 202 §. <sup>41)</sup> S:n 3. 6. 204 §. — <sup>42)</sup> S:n 10. 6. 219 §. — <sup>43)</sup> S:n 10. 6. 221 §. — <sup>44)</sup> S:n 26. 6. 233 §. — <sup>45)</sup> S:n 26. 6. 238 §. — <sup>46)</sup> S:n 26. 6. 240 §. — <sup>47)</sup> S:n 26. 6. 241 §. — <sup>48)</sup> S:n 8. 7. 250 §.

Pursiseura -nimisten yhdistysten anomuksia kaupungilta saamiensa lainojen muuttamisesta avustuksiksi <sup>1)</sup>); Ratsastushallin kentän luistinradan suurentamista <sup>2)</sup>); retkeilymajojen ja leiripaikkojen aikaansaamista ja järjestämistä <sup>3)</sup>); rantapalstan ostamista Varsasaaren liikenteen järjestämiseksi <sup>4)</sup>); kalastuksen ja metsästyksen järjestelyä kaupungin alueella <sup>5)</sup>); Bengtsårin tilan hallintoa ja käyttöä <sup>6)</sup>); Stadionin kunnallisten harjoitussalien ym. huonetilojen käyttöä Helsingin Yliopiston Voimistelulaitoksen tarpeisiin <sup>7)</sup>); Mustikkamaan liikenteen järjestelyä <sup>8)</sup>). Yleisten töiden lautakunnalle annettiin lausuntoja mm. asioista, jotka koskivat: v:n 1954 uudistus- ja korjaustöitä kaupungin urheilukentillä ja -laitoksilla <sup>9)</sup>); Väinämöisen urheilukentän parantamista ja käyttöä <sup>10)</sup>). Kiinteistölautakunnalle annettiin lausuntoja mm. asioista, jotka koskivat: Meilahden souturataa ja sen laitteita <sup>11)</sup>); Helsingin Kunnantyöntekijäin Keskusjärjestön anomusta virkistysalueensa laajentamisesta Herttoniementessä <sup>12)</sup>). Palkkalautakunnalle annettiin lausunto kansanpuistojen kaitsijain ja urheilulaitosten vahtimestareiden anomuksesta palkkaluokkiensa korottamisesta <sup>13)</sup>).

### Urheilu- ja retkeilytoimisto

*Henkilökunta.* Kertomusvuoden aikana oli urheilu- ja retkeilylautakunnan alaisten vakinaisten viranhaltijain lukumäärä 32 ja tilapäisten 2, lisäksi oli kesällä 2 tilapäistä toimistoapulaista.

Työntekijöiden lukumäärä oli korkeimmillaan 164, heinäkuussa, ja alimmillaan, 31, joulukuussa.

Toimistoapulainen V. Karjalainen erosi 28. 1.; 20. palkkaluokan toimistoapulaisen virkaan valittiin M. I. Kylliäinen 29. 1. lukien 1 vuoden koeajaksi <sup>14)</sup>); 21. palkkaluokan toimistoapulaisen virkaan valittiin 19. 1. lukien varanotaari M. T. Toivakka <sup>15)</sup>); tilapäiseksi toimistoapulaiseksi sairaus- ja eroamistapausten takia valittiin tammikuun ajaksi rouva U.-B. Dickman <sup>16)</sup>); retkeilyosaston 24. palkkaluokan toimistonhoitajan virkaan valittiin ekonomi R. A. Hakala 1. 3. lukien <sup>17)</sup>); naispuolisen urheilunohjaajan virkaan valittiin sen aikaisempi hoitaja rouva L. Mustonen 1. 4. alkaen 31. 12. 1953 saakka <sup>18)</sup>); Pihlajasaaren kaitsijan virkaan valittiin 1. 6. 1953 lukien vahtimestari B. Liljeberg <sup>19)</sup>); kaupunginvaltuuston päätettyä perustaa 1. 7. 1953 lukien 22. palkkaluokan vahtimestarin viran Käpylän urheilupuistoon virkaan valittiin U. Veirilä 16. 8. lukien <sup>20)</sup>); naispuolisen urheilunohjaajan virkaan valittiin 1. 1. 1954 lukien voimistelunopettaja A. Numminen <sup>21)</sup>).

Palkallinen loma myönnettiin Kumpulan uimalan johtajalle T. Myyryläiselle ajaksi 28. 8. — 1. 9. <sup>22)</sup>); palkaton virkavapaus myönnettiin toimistoapulaiselle M. Kylliäiselle ajaksi 1. 11. — 31. 12. <sup>23)</sup>); palkaton loma myönnettiin urheilunohjaaja E. Nummiselle ajaksi 17. 12. — 19. 12. <sup>24)</sup>). Sairauslomaa nautti 11 viranhaltijaa yhteensä 265 päivää ja 36 työntekijää yhteensä 1 203 päivää.

### Urheilutoiminta

*Talvikausi.* Kunnalla oli 40 luistinrataa, joiden yhteinen pinta-ala oli 135 305 m<sup>2</sup> ja olivat radat käytössä 94 päivää 4. 12. 1952 — 20. 3. 1953 välisenä aikana. Kelkkamäkiä oli 47 ja lisäksi 4 katukelkkamäkeä.

Seurojen omistamilla luistinradoilla kävi opettajain johdolla noin 97 364 koululaista jakautuen eri ratojen osalle seuraavasti: Kallio 58 748, Väinämöinen 13 517, Kaisaniemi 12 572, Johannes 11 104, Hesperia 1 423.

*Kesäkausi.* Pallokentällä pelattiin kaikkiaan 150 ottelua. Harjoituskortteja myytiin 459 kpl, kertalippuja 11 299 kpl.

<sup>1)</sup> Urh. retk. lk. 5. 11. 355 §. — <sup>2)</sup> S:n 5. 11. 359 §. — <sup>3)</sup> S:n 25. 11. 378 §. — <sup>4)</sup> S:n 25. 11. 379 §. — <sup>5)</sup> S:n 25. 11. 385 §. — <sup>6)</sup> S:n 25. 11. 386 §. — <sup>7)</sup> S:n 25. 11. 389 §. — <sup>8)</sup> S:n 8. 12. 407 §. — <sup>9)</sup> S:n 29. 4. 130 § ja 9. 9. 295 §. — <sup>10)</sup> S:n 23. 9. 307 §. — <sup>11)</sup> S:n 10. 6. 211 §. — <sup>12)</sup> S:n 10. 6. 214 §. — <sup>13)</sup> S:n 18. 3. 80 §. — <sup>14)</sup> S:n 14. 1. 12 §. — <sup>15)</sup> S:n 14. 1. 13 §. — <sup>16)</sup> S:n 14. 1. 15 §. — <sup>17)</sup> S:n 18. 2. 51 §. — <sup>18)</sup> S:n 18. 3. 85 §. — <sup>19)</sup> S:n 29. 4. 125 §. — <sup>20)</sup> S:n 12. 8. 263 §. — <sup>21)</sup> S:n 8. 12. 403 §. — <sup>22)</sup> S:n 26. 8. 280 §. — <sup>23)</sup> S:n 28. 10. 334 §. — <sup>24)</sup> S:n 30. 12. 424 §.

Eläintarhan urheilukentällä pidettiin 22 maksullista kilpailutflaisuutta.

Velodromilla pidettiin 10 maksullista tilaisuutta.

Uimastadion avattiin keväällä ensimmäisen kerran yleisölle 6. 6. ja pidettiin auki 13. 9. saakka. Uimalassa kävi kaikkiaan aikuisia 145 043 ja alle 15-vuotisia lapsia 114 621, yhteensä 259 664. Henkilökuntaa oli 31 henkeä.

*Urheilunneuvonta.* Kansanhihtoja tuettiin niiden järjestely- ja toteuttamisvaiheissa. Koululaisten ja lasten puistohihtokurssit pidettiin kolmessa eri jaksossa koulujen hiihtolomapäivinä. Osanotto ja harrastus oli hyvä. Yhteensä talvikauden neuvontatilaisuuksia oli 210, joissa osanottajia 4 200.

Kesäkauden toiminta ei poikennut sanottavammin aikaisemmista vuosista.

Eläintarhan kentälle sijoitettiin jälleen yhdistetty urheilunneuvoja-kenttäjärjestysmies, jonka toiminnasta saatiin hyvät kokemukset vastaisen varalle etenkin vilkkaimpina koululaisaikoina keväisin ja syksyisin.

Varsinainen kesäneuvonta aloitettiin 1. 6. kymmenessä kohteessa, joissa yhteisiä tilaisuuksia oli pojilla 200, tytöillä 100. Näissä kävi harjoittelemassa ohjauksen alaisena 1 600 poikaa ja 1 400 tyttöä.

Uimakoulutoiminnassa päästiin niin hyvään tulokseen, että kauden lopussa voitiin merkitä 2 400 uimakouluoppilaan saaneen asianmukaisen uimakoulutuksen.

### Kansanpuistot ja uimarannat

Kertomusvuoden kesä oli mitä epäedullisin uijille ja auringonkylvyn ottajille. Koko kesä oli koleata ja sateista muutamaa päivää lukuunottamatta. Veden lämpökin pysytteli 12—17 asteen seutuvilla, ollen ainoastaan yhtenä päivänä 22 astetta.

Yleisöä kävi Hietarannalla alkukesästä normaalisesti, mutta heinäkuun puolivälistä alkaen, jolloin kaupungin terveydenhoitolautakunta julkaisi sanomalehdissä tiedot uimarantojen vesien puhtaudesta, väheni kävijöiden lukumäärä huomattavasti. Kaikkiaan kävi rannalla yleisöä n. 150 000 henkeä. Vaatteiden säilytysmaksu oli edelleen 15 mk. Pukusuojaa käytti yhteensä 27 567 henkilöä.

Kevättalvella korjattiin jäiden voittamat uimasillat. Syysmyrskyjen kuljettamaa hiekkaa siirrettiin takaisin rannalle. Maalattiin syvyysmerkit sekä pelastusveneet. Syksyllä pystytettiin ravintolan viereiselle kalliolle uusi vartijain koppi. Rannan siivous aloitettiin 20. 4. Pukusuoja oli ensimmäisen kerran avoinna 1. helluntaipäivänä 24. 5. Varsinaisesti se avattiin 5. 6. ja suljettiin 23. 8.

Henkilökuntaa oli 18; vartijoita 3, uimavartijoita 2, yövartijoita 1, siivoojia 4, pukusuojan kassanhoitajia 2, vaatteiden vastaanottajia 5 ja sijaisia 1.

Kaitsija Ovaskan ollessa pääasiassa Uimastadionilla, oli Hietarannalla vanhimpana vartija T. Paavilainen.

Ravintolaa hoiti H. Gustafsson. Uimatarpeiden myymälä oli vuokrattu rouva A. Vuoriolle 5 000 mk:n kausivuokrasta, mutta oli rouva Vuorio vuokrannut sen edelleen toiselle 70 000 mk:n vuokrasta. Kuulutuslaitteet oli vuokrattu Sarcolta. Rakennusmestari K. Kolman »jokamiehen surfingrata» oli kolmatta kesää käytössä. Laite ei vielä kukaan saanut yleisön kannatusta.

Seurasaaressa kävi vuoden kuluessa n. 150 000 henkilöä, Mustikkamaalla n. 62 765 henkilöä, joista lähes puolet elokuussa, ja Pihlajasaaressa n. 15 500 henkilöä.

Uimakoulua pitäneet seurat antoivat seuraavat tilastotiedot hallussaan olleiden uimailaitosten käytöstä:

Uimalaitos	Kävijöitä suunnilleen			Uimakoulujen oppilaita	
	Maksavia	Maksutta	Yhteensä	Kaikkiaan	Uimamaisteri- ja kandidaattitutkinnon suorittaneita
Humallahti (HU) .....	30 965	9 822	40 787	448	206
Uunisaari (HSS) .....	25 732	7 687	33 419	184	150
Mustikkamaa (HTU) .....	2 513	—	2 519	478	62
Munkkiniemi (Vetehiset) .....	—	—	—	197	31
Yhteensä	59 210	17 509	76 725	1 307	449

Marjaniemen Uimareilla oli uimakoulu Marjaniemen uimalaitoksella, jonne ei kanneta pääsymaksua. Oppilaita oli 128, joista tutkinnon suoritti 9 poikaa ja 35 tyttöä. Jyryn uimaosastolla oli uimakoulu Pikkukosken vapaarannalla. Oppilaita oli 111, joista tutkinnon suoritti 8 poikaa ja 16 tyttöä.

Seurasaaren uimalaitoksella kävi n. 15 000 ja Korkeasaaren uimarannalla n. 2 000 henkeä.

### Retkeilyosasto

Retkeilyosaston toiminnasta osaston päällikkö antoi seuraavat tiedot:

*Kotiseututyö.* Kotiseututuntemuksen ja -kiintymyksen lisäämiseksi pidettiin osaston toimesta 8 esitelmätilaisuutta sekä historian että kotiseututietouden alalta. Oltiin yhteydessä eri kotiseutuyhdistyksiin. Yhdessä Suomen Luonnonsuojeluyhdistyksen kanssa järjestettiin viidet luonnontieteelliset kurssit, jotka käsittivät 25 tilaisuutta ja joissa oli yhteensä n. 750 kuulijaa. Osasto palveli jatkuvasti yleisöä kotiseutukysymyksissä.

*Matkailu.* Osasto huolehti edelleen Helsinkiin saapuvien matkailijoiden ja retkeilijöiden ohjelmista, majoituksesta, muonituksesta ja ennen kaikkea opastuksesta. Edellisinä vuosina kurssin suorittaneille oppaille järjestettiin suomen- ja ruotsinkielistä jatkokoulutusta, joka käsitti 16 eri tilaisuutta.

*Retkeily.* Osaston hallinnassa oli kaksi retkeilymajaa. Pirttimäen retkeilymajassa yöpyi kertomusvuonna 1 311 henkeä. Päiväkäynnillä oli n. 1 000 retkeilijää. Erilaisiin kursseihin ja kilpailuihin otti osaa 1 500 henkeä. Saunaa käytti 948 retkeilijää. Metsäalueen telttamajoituksessa oli lisäksi viikonloppuina n. 3 000 henkilöä. Rastilan retkeilymajassa yöpyi 1 326 henkilöä, päiväkäynnillä oli n. 2 000 retkeilijää ja saunaa käytti 538 retkeilijää. Kesä-, heinä- ja elokuun ajaksi maja oli vuokrattuna Helsingin opettajayhdistyksen kesävirkestyötoimikunnalle. Haagan urheilumajassa kävi n. 6 000 retkeilijää, etupäässä hiihtäjiä ja suunnistajia. Sauna lämmitettiin 32 kertaa. Herttoniemen hiihtomajassa kävi n. 1 000 henkeä. Helsingin retkeilykerhojen käyttöön oli jatkuvasti luovutettuna telttailualue Laajasalosta Hevossalmen rannalta. Taivalniemellä oleva kanoottiveistämö ja -suoja oli vuokrattuna Helsingin retkeilykerhojen toimikunnalle. Haagan ja Herttoniemen maastossa oli edelleen käytössä jokamiehen suunnistusrata.

*Loma- ja vapaa-ajan vietto.* V:n 1951 alusta kuuluivat Kivinokan, Lauttasaaren, Varsaasaaren, Satamasaaren ja Tullisaaren kansanpuistot sekä Rastilan ulkoilualue retkeilyosaston hallintaan. Lisäksi tuli osaston hallintaan Uutelan ulkoilualueen lisäksi. Niissä oli vuoden aikana 1 490 majaa ja telttaa. Kansanpuistot olivat avoimina 15. 5. — 15. 9. välisenä aikana. Mökkien kausivuokra oli 600 mk. Kaikissa kansanpuistoissa suoritettiin erilaisia korjaus-, maalaus- ja pienempiä uudisrakennustöitä.

Osaston toimesta myönnettiin kaupungin palveluksessa olevien suuriperheisten ja vähävaraisten virkamiesten ja työntekijäin sekä muillekin perheenäideille ja lapsille ilmainen 14 vrk:n oleskelu Lomaliiton, Virkamiesliiton ja Svenska semesterförbundin lomakodeissa. Ko. äitejä oli 117 ja lapsia 128.

Useita viihdytystilaisuuksia järjestettiin. Hietarannan juhannusjuhlassa oli yleisöä 10 814 henkeä. Ulkoilmakonsertteja järjestettiin 100 ja yhteislaulutilaisuuksia 10. Ulkoilmanäytäntöjä oli 5, joissa oli n. 6 600 katselijaa.

*Helsinki-propaganda.* Kertomusvuoden aikana julkaistiin Helsinkiä esittelevä esittelylehtinen »Helsinki — Helsingfors» 18 000 kpl:n suomen-, ruotsin- ja englanninkielisenä painoksena. Osaston päällikkö pyrki puhein ja esitelmin mm. kaupungin viihdytystilaisuuksissa lähentämään kuntalaisia ja kunnan laitoksia toisiinsa.

Matkailu-, retkeily- ja kotiseutuasioissa osasto oli jatkuvasti yhteydessä näiden alojen järjestöjen sekä urheiluseurojen, koulujen, teollisuus- ja liikelaitosten sekä eri virastojen kanssa.

Osaston palveluksessa oli 1. 7. yhteensä 45 henkeä, joista vakinaisia viran- ja toimenhaltijoita 7, vakinaisia työntekijöitä 5 ja tilapäisiä työntekijöitä 33.

### Korkeasaari

Tärkeimmät *korjaustyöt* olivat seuraavat: Palosaaren silta uusittiin ja korjattiin pääasiallisesti omaa työvoimaa käyttäen. Petolintuhäkistö korjattiin perusteellisesti, varustet-

tiin osittain uusilla sokkeilla, rautakehyksillä ja verkoilla. Rehukäytävä sementöitiin ja talo maalattiin. Jyr sijätarhoihin rakennettiin uusia osastoja ja alppikauristarhoihin neljä pienempää tarhaa (synnyttävälle naaraille). Sitäpaitsi suoritettiin lukuisia pienempiä korjauksia, mm. talojen ja aitojen maalauksia.

Tärkein *uudisrakennustyö* oli karhulinna rakentaminen. Laitokseen kuuluva rehu-keittiön ja kahdeksan häkkiä käsittävä talo saatiin valmiiksi. Uusi seepratalli tarhoineen rakennettiin vastapäätä uimalaitosta. Ensimmäinen kolmesta suunnitellusta vesilintu-lammikosta valmistui.

*Leijonalinnassa* kävi 179 430 henkilöä, näistä 103 659 aikuista ja 75 771 lasta. Pääsymaksutulot olivat 1 933 740 mk.

*Näkötornin* pääsymaksutuloja oli 176 925 mk ja siellä kävijöitä 22 520 henkilöä, näistä 12 865 aikuista ja 9 655 lasta.

*Liikenne.* Korkeasaaren moottorivene oli pääasiallisesti käytössä siihen aikaan, kun isommat alukset eivät liikennöineet, sekä apuveneenä sunnuntaisin ja pyhäpäivisin kesän aikana. Sitäpaitsi huolehti moottorivene säännöllisesti työväen kuljetuksesta aamu- sin. Moottorivene liikenteestä oli tuloja 75 000 mk. Kaikkiaan kuljetettiin 1 700 aikuista ja 700 lasta, yhteensä 2 400 henkilöä.

Lautta »Korkeasaari—Högholmen» kuljetti yhteensä 315 868 henkilöä, näistä aikuisia 217 468 ja lapsia 98 400.

*Eläinkunta.* Ostona, vaihtona tai lahjana saatiin vuoden kuluessa seuraavat eläimet: 1 siniturpamarakatti, 2 suomalaista hirveä, 1 piisoni, 5 sutta, 1 punakettu, 4 naalia, 3 ahmaa, 4 kärppää, 5 harmaahyljettä, 1 norppa, 4 jänistä, 2 villikaniinia, 5 hamsteria, 3 maakotkaa, 1 merikotka, 21 huuhekajaa, 3 lapinpöllöä, 3 viirupöllöä, 1 kissapöllö, 1 sarvipöllö, 4 kanahaukkaa, 1 muuttohaukka, 1 metso, 2 metsästysfasaania, 7 kultafasaa- nia, 3 amherstfasaania, 1 hopeafasaani, 3 nepalfasaaania, 2 swinhoefasaaania, 1 loistofasaani, 1 sininen korvafasaani, 1 helmikana, 1 pelikaani, 1 laulujoutsen, 1 mustajoutsen, 4 risti- sorsaa, 1 jouhisorsa, 1 heinäSORSA, 2 mandariinisorsaa, 2 myskiankkaa, 3 kyhmyhanhea, 3 merimetsoa, 2 sepelkyyhkystä, 3 harakkaa, 1 närhi, 1 varis, 46 erilaista pikkulintua ja 10 erilaista papukaijaa.

Vuoden kuluessa syntyi: 1 siniturpamarakatti, 1 poni, 1 jakkihärkä, 2 saksanhirveä, 2 kuusipeuraa, 4 poroa, 1 harjalammias, 6 mufflonlammasta, 2 alppikaurista, 13 lammasta, 5 vuolta, 1 kääpiövuohi, 4 villisikaa, 3 sutta, 5 hopeakettua, 18 sinikettua, 12 minkkiä, 2 kyhmyjoutsenta, 1 egyptiläinen hanhi, 18 riikinkukkoa ja 4 helmikanaa.

Seuraavat eläimet myytiin tai vaihdettiin: 3 poroa, 4 mufflonlammasta, 3 maakarhua, 6 sinikettua, 3 huuhekajaa, 11 riikinkukkoa, 1 kultafasaani, 2 kanadahanhea, 2 myski- ankkaa, 4 kääpiöpapukaijaa, 1 harakkapeipponen.

Kuolleista tai teurastetuista mainittakoon: 2 apinaa, 1 suomalainen hirvi, 1 saksan- hirvi, 1 kuusipeura, 1 piisonihärkä, 3 mufflonlammasta, 2 alppikaurista, 1 harjalammias, 38 lammasta (teurastettu), 5 vuolta, 6 kääpiövuolta, 1 laama, 1 aasi, 1 seepra, 4 villi- sikaa, 4 sutta, 1 punakettu, 5 hopeakettua, 4 platinakettua, 3 sinikettua, 1 mäyrä, 1 mäntynäätä, 1 hilleri, 1 fretti, 2 kärppää, 1 lumikko, 5 minkkiä, 6 hyljettä, 1 leijona, 1 malajilaiskarhu, 9 pesukarhua, 1 jokisika, 9 jänistä, 31 kaniinia, 1 siipiorava, 1 lapinpöllö, 1 viirupöllö, 1 sarvipöllö, 3 hiirihaukkaa, 1 tornihaukka, 1 nuolihaukka, 1 kuningaskorppi- kotka, 1 korppi, 1 varis, 1 kurki, 2 neitokurkea, 1 yöhaikara, 2 kaulushaikaraa, 7 kalkku- naa, 8 riikinkukkoa, 4 helmikanaa, 1 metsästysfasaani, 1 kuningasfasaani, 2 kultafasaa- nia, 2 amherstfasaania, 2 nepalfasaaania, 2 silkkikanaa, 2 kääpiökanaa, 1 kanadahanhi, 2 kesyhanhea, 1 metsähanhi, 5 myskiankkaa, 5 erilaista sorsaa, 6 kesyankkaa, 2 meri- metsoa, 13 erilaista papukaijaa, 24 erilaista pikkulintua.

### Menot ja tulot

Menot olivat kokonaisuudessaan 116 256 352 mk, josta 9 000 140 mk tuli lautakunnan ja toimiston, 69 624 905 mk kansanpuistojen, 22 680 090 mk urheilulaitosten, 2 863 111 mk urheilunohjauksen, 8 070 224 mk urheiluavustusten sekä 4 017 882 mk retkeilyn jne. osalle.

Tulot olivat kokonaisuudessaan 32 791 682 mk, josta kansanpuistoista 7 686 333 mk, urheilulaitoksista 24 525 974 mk sekä retkeilystä jne. 579 375 mk.